

From Violet Evergarden

知りたいのです！ 『あいしてる』を……しりたいのです

Shiritai no desu!
“Aishiteru” wo... shiritai no desu!

I want to know!
I want to know about “Aishiteru” at!

Vocabulary

知りたい：want to know

愛してる：I love you

のです：adds emotion

“Aishiteru” expresses deep love. Used rarely in real life.



なんとかなるよ、
ぜったい
絶対だいじょうぶだよ

Nantoka naru yo,
zettai daijoubu da yo

It'll work out somehow.
Everything will be totally fine!

Vocabulary

なんとかなる : it'll work out

絶対 : definitely

大丈夫 : okay



Use to encourage. Soft but
confident reassurance.

From Nisemonogatari, Fake tale

^{いもうと}妹の^{しりぬぐ}尻拭いなんて、^{にい}兄ちゃんにとって
^{めいよ}名誉^{いがい}以外なんでもない。

Imouto no shirifugui nante,
niichan ni totte meiyo igai nandemo nai.

Cleaning up after my sister? That's nothing
but an honor for her big bro.

Vocabulary

尻拭い：cleaning up one's mess

兄ちゃん：big brother (casual)

名誉：honor

Shows pride in sibling duty.
Warm, brotherly tone.



From The Quintessential Quintuplets

^{だれ}誰かの^{しっぱい}失敗は^{ごにん}5人で^の乗り越^こ越えること。
^{だれ}誰かの^{しあわせ}幸せは^{ごにん}5人で^わ分か^あち合^あうこと。

Dareka no shippai wa gonin de norikoeru koto.
Dareka no shiawase wa gonin de wakachiau koto.

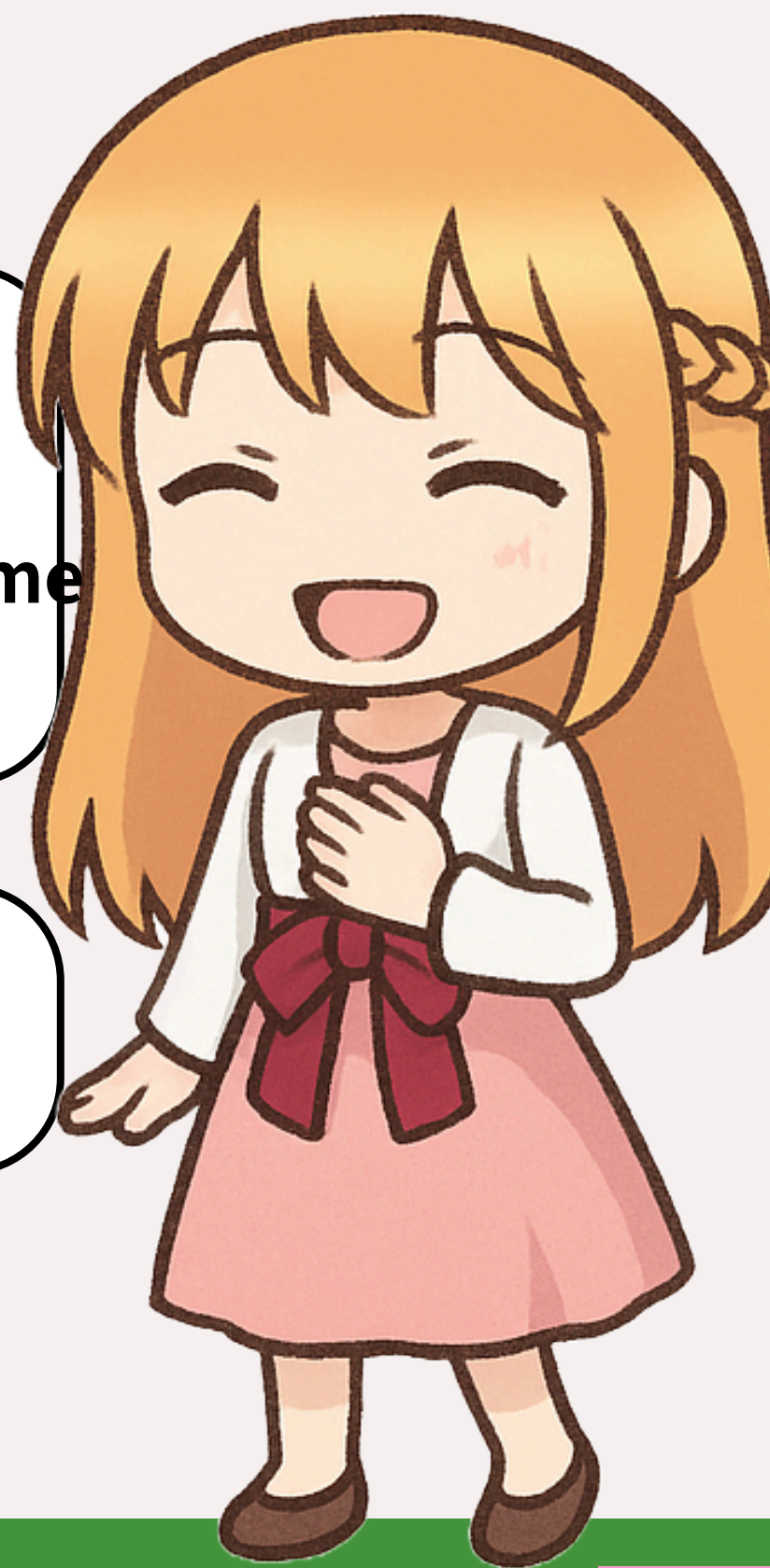
One's failure is faced by five.
One's joy is shared by five.

Vocabulary

失敗（しっぱい）：failure

乗り越える(のりこえる)：overcome

分かち合う：share



Group strength: share
burdens, multiply happiness.

From Too Many Losing Heroines!

^{とう}
父さんの^{こんげつ}**今月**の^{きゅうりょう}**お給料**が
そうめんだったの

Tou-san no kongetsu no okyuuryou ga
somen datta no.

Dad's salary this month was somen noodles.

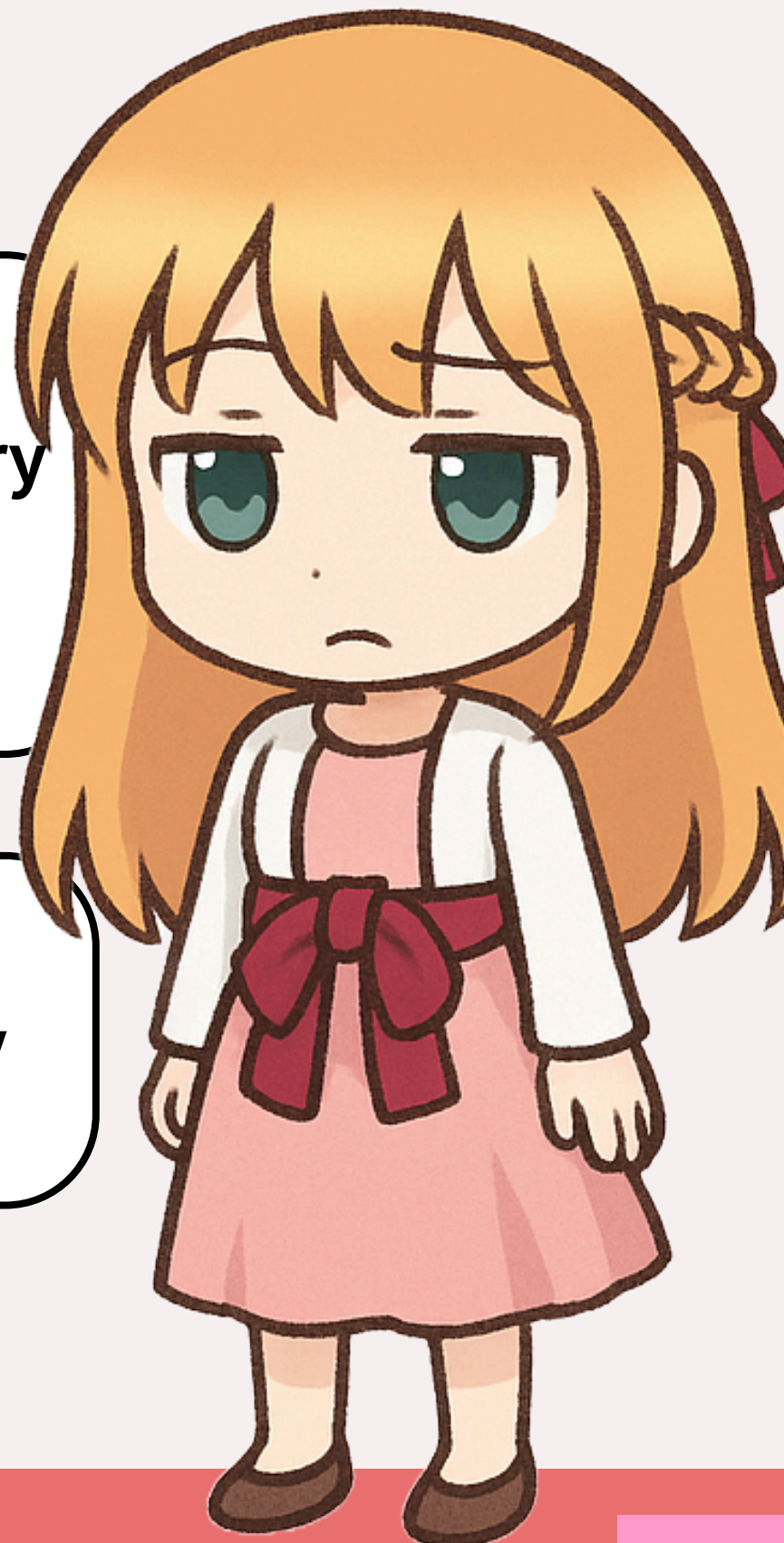
Vocabulary

お給料（おきゅうりょう）：salary

そうめん：somen noodles

父さん（とうさん）：dad

**Playful exaggeration. Shows
casual, humorous tone in daily
speech.**



もえふれ！Japanese Phrase from Anime No. 005

**Moe
Lab!**

From Chihayafuru

せいしゅん か つよ
青春ぜんぶ懸けたって強くなれない？
か い
懸けてから言いなさい。

Seishun zenbu kaketatte tsuyoku narenai?
Kakete kara iinasai.

You say giving youth your all won't make
you stronger? Try it first, then speak.

Vocabulary

青春（せいしゅん）：youth

懸（か）ける：to stake / devote

強（つよ）くなる：to get strong

Motivational tone. Action
before doubt—classic tough-
love style.



もえふれ！Japanese Phrase from Anime No. 006

Moe
Lab!

From Toradora!

びびったって無駄^{むだ}じゃん。
だから弱気^{よわき}はかっ飛ばす^と！

Bibittatte muda jan. Dakara yowaki wa kattobasu!

Being scared is pointless.
So I blast away my doubts!

Vocabulary

びびる：to be scared

無駄（むだ）：useless

弱気（よわき）：timidness

Casual slang. Energetic self-talk to fight fear.



もえふれ！Japanese Phrase from Anime No. 007

Moe
Lab!

From Sword Art Online

^{ほこ}
その誇りは、
^{ほうりつ} ^{きそく} ^{たいせつ}
どんな法律や規則よりも大切なものだ

Sono hokori wa, donna houritsu ya
kisoku yori mo taisetsu na mono da.

That pride is more important
than any law or rule.

Vocabulary

誇り（ほこり）：pride

法律（ほうりつ）：law

規則（きそく）：rule

**Emphasizes personal values
above systems or rules.**



もえふれ！ Japanese Phrase from Anime No. 008

**Moe
Lab!**

From Neon Genesis Evangelion

ぼくはここにいていいんだ!

Boku wa koko ni ite iin da!

It's okay for me to be here!

Vocabulary

ぼく : I (used by boys)

ここ : here

いていい : allowed to be

A strong phrase of self-acceptance and belonging.



もえふれ! Japanese Phrase from Anime No. 009

**Moe
Lab!**

From Puella Magi Madoka Magica

ぼく けいやく まほう しょうじょ
僕と契約して、魔法少女になってよ！

Boku to keiyaku shite,
mahou shoujo ni natte yo!

Make a contract with me,
and become a magical girl!

Vocabulary

契約：contract

魔法少女：magical girl

なる：to become

Innocent wording hides heavy
consequences—classic contrast
in anime tropes.



もえふれ！Japanese Phrase from Anime No. 010

Moe
Lab!